

Dal 01 d'otober 2026 inant sará la doturia di tiers en sorvisc le dedolönesc dales 09.30 ales 10.30.

SAN MARTIN Y LUNGIARÜ

En chësc ann ne sarál en San Francësch dadoman adora nia plü adoraziun y Mëssa sö La Crusc.

SAN MARTIN

Cun ligrëza festejunse incö le iubileum da prou de siur Pepi Chizzali, gnü consacré ai 29 de jügn 1976 tl dom da Porsenú dal vësko Josef Gargitter. Incö "la pröma domënia do San Matî" tignunse ince le de dla consacraziun de nosta dljia che vëgn nominada por le pröm iade te n documënt di 29 de setëmber 1260. La dljia da incö, fata sö do che la pröma é gnüda desdrüta da na roa, é gnüda consacrada ai 25 de setëmber 1494 y é spo deplü iadi gnüda ingrandida y restaurada cun tröpes bries y na gran pasciun dla jënt por la ciasa de Dî. Chësc post de presënza de Chël Bel Dî amesa nosta comunité orunse tigní sant y s'abiné chiló a festejé le Signur, fontanta de vita, de forza y consolaziun.

LUNGIARÜ

La Uniun di Êi da Lungiarü inviëia düc da gní a fá le Trú dles Staziuns en domënia ai 04 d'otober - i piun ia dales 14.00 dala dljia demez.

La Uniun di Seniors tl SBB - Grup dl paisc da Lungiarü - chir candidat/candidates che stá sön lista por les lîtes dl consëi nü dla uniun por i proscimi 3 agn 2027-2029. Les lîtes gnará tignides ciamó en chësc altonn. Präibel contatede cina ai 30 de setëmber la Renate 342 32 79 406 sc'i sëis interessá/interessades.

Döt le bun a chi che complësc i agn d'otober

a San Martin

Fonjo Pedevilla che nen complësc 85 ai 15
Giovanni Trebo (Tistler) che nen complësc 95 ai 21
Hilda Sottara Clara che nen complësc 85 ai 22
Giovanni Planatscher che nen complësc 87 ai 24
Frida Craffonara Videsott che nen complësc 87 ai 29
Martin Rives che nen complësc 92 ai 29

a Lungiarü

Carlo Castlunger (Ties) che nen complësc 80 ai 30
Angela Peccei Liotto che nen complësc 89 ai 31



I periun do l'intenziun dl Papa por le mëis d'otober

I periun che la pastorala dla sanité mentala se desleries fora te dötla la Dljia y nes dëides da ne odëi les porsones cun maraties mentales nia atramënter y da ne les stlÿje nia fora.



Plata dles Ploanies San Martin y Lungiarü

ploan siur Klaus Sottas 344 15 54 055 - klsottas@...
redaziun: anton.gasser@rolmail.net - 348 27 44 517 / 0474 523194



27.09. - 04.10.26 n. 44

termo por comunicaziuns: jöbia, dales 20.00

26^a DOMËNIA IA POR L'ANN A

dal Vangele do san Matî 21, 28-32

Te chël tëmp
ti à Gejù dit ai gragn proi y ai plü vedli dl popul:
Ćî minëise pa os?
N om â dui mituns.
Al é jü dal pröm y à dit: Va incö a laurè tla vigna!
Al à respognü: Scê, Signur!, mo al n'é nia jü.
Spo é jü dal secundo fi y ti à dit le medemo.
Chësc à respognü: I n'ô nia.
Mo plü tert ti àra moiü, y é impò jü.
Cal di dui à pa fat la orentè de so pere?
Ai à respognü: Le secundo.
Sön chëra ti à Gejù dit: Amen, chël ves diji:
I publicans y les prostitutes
röia plü sauri tl règn de Dî co os.
Jan é gnü a ves mostrè le tru dla iustizia,
y os ne ti ëis nia cherdü;
mo i publicans y les prostitutes ti à cherdü.
Os indere ëis odü chëstes cosses,
y impò ne s'ara nia moiü y ne ti ëise nia cherdü.

*I profec dl Testamënt Vedl ghirâ la converjiun.
Gejù á incundé la converjiun sciöche la gran poscibilité nöia.
I podun indô s'oje pomez a Chël Bel Dî,
deache te Gejù Crist s'ál ot pomez a nos te na manira nöia:
le Règn de Dî é daimpró.
La converjiun n'é nia saurida da fá,
mo Idî á paziënza cun nos, y al nes dëida.*



EDEMA - A	SAN MARTIN	LUNGIARÜ	 Indunada Pastoral a tl'Academia Cusanus a Porsenú ai 17 y 18 d'otober 2026 Dailó á le Vësko Ivo Muser danter l'ater conscidré che por tröpes porsones é la mancianza dla zelebrazium dl'Eucaristia la domënia val' che les fej sté dër ert, mo i messun ti ciaré ti edli ala realté: "Ma insciö pó la desponibilité spirituala crësce y nes daidé da afronté les mudaziuns che nes vëgn adincuntra." Tles condiziuns pastorales atuales nes deura, do la minunga dl Vësko, la Zelebrazium dla Parora de Dî ince poscibilités nöies. Ara pó ester n vare ch'i sun bugn da dé y deventé n pröm post d'esperienza de fede. Les mudaziuns atuales n'é do le Vësko nia da odëi sciöche na rotöra dla tradiziun, mo sciöche n invit da descuri danü la richëza dla tradiziun liturgica y da la svilupé inant. Le Vësko á ince perié la jënt da tó pert por ti dé forma y vita ala liturgia. Insciö crësc la liturgia nia ma por la jënt, mo cun ëra. Te chësc contest ál incorajé da porvé fora formes de responsabilité deboriada. Plü inant á le Vësko recordé che la Zelebrazium dla Parora taca ala fin toch adöm cun la vita. <i>dal Sonntagsblatt</i>
27.09.26 <i>Vinzenz de Paul</i> 26ª DOMËNIA dl ann A <i>De mondial di migranc</i>	Festa dla segra da San Martin Iubileum de 50 da prou de siur Pepi Chizzali 10.00 Ingres dal paiun te dljia y Mëssa solëna por la comunité + Giovanni Tavella dla Uniun + + + Maria, Richard y Verena Flöss + Carlo y Helmut Dejaco	7.50 Corona por + pater Fidelis Pezzei 8.15 Gran Mëssa por la comunité por i nüc Angelica y Simon + pater Fidelis Pezzei + Caterina Knollseisen ved. Dapoz + + Pire y Angela Dapoz aniv. + Ida Nagler aniv. + Carlo Míschi	
28.09.26 <i>Lioba, Wenzel</i> Lönesc			
29.09.26 Dedolönesc <i>Michil, Gabriel y Rafael</i>	8.00 Mëssa + Ulrich Prousch (dla Uniun) + Sepl Zingerle, Tor (dla Uniun)	16.30 Corona tla capela S. Ojöp da Oies	
30.09.26 <i>Iarone, Sofia</i> Dedemesaledema		7.30 Mëssa por les püres Animes + + Severina y Lidvina Costa + + Benjamin y Angela Clara	
01.10.26 <i>Tarejia da Lisieux</i> Jöbia			
02.10.26 <i>Agnui Custodi</i> Pröm vëndres	18.30 Adoraziun chîta 19.00 Adoraziun deboriada		
03.10.26 Sabeda <i>Josef Mayr-Nusser, Udo</i>	19.00 Prozesciun cun linternes o ciandëres söl tru de meditaziun en recordanza dla santificaziun de Ujöp da Oies ai 05.10.2003 19.30 Mëssa prefestia (siur Klaus) por vis y def. families Burchia, Ferdigg, Pescosta 2ª de sopoltöra de Caterina Rubatscher + Oliva Pedevilla	13.00 Mëssa da noza de Angelica Schanung y Simon Elliscases	
04.10.26 27ª DOMËNIA dl ann A <i>San Francësch</i>	9.35 Prozesciun dl Rosare dala dljia cina ite dala Ciasa de Palsa 10.00 Gran Mëssa tla Ciasa de Palsa por la comunité dla Ciasa de Palsa (prou da Oies) en gaujiun dl De dla Jënt Atempada	7.50 Corona 8.15 Zelebrazium dla Parora de Dî	